Ver. 20190220

VACUUM CLEANER

Dammsugare
Støvsuger
Pölynimuri
Staubsauger

Art.no
18-4757
44-2538

Vacuum Cleaner

Art.no 18-4757 Model VCB35B15C0A-1J7W-70
44-2538 VCB35B15C0A-1J7W-70

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services (see address details on the back).

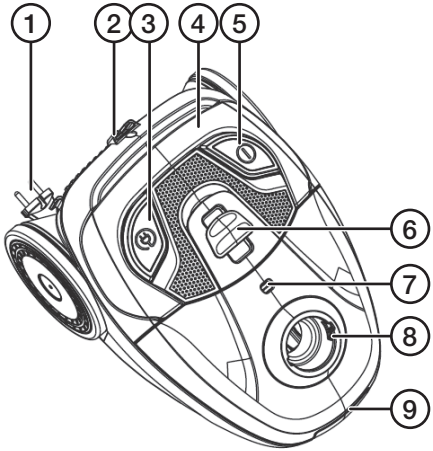
Safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- **If the mains lead is damaged in any way it must be replaced by a qualified electrician.**
- The product must only be used indoors and only as described in this instruction manual.
- The product must only be connected to a standard domestic 220–240 V, 50/60 Hz electrical supply.
- Only use accessories that are recommended by the manufacturer or retailer.
- Never expose the product to moisture, impacts, shocks or extremely high or low temperatures.
- Never immerse the product in water.
- Do not leave the product in direct sunlight for long periods.
- Never use the product if the mains lead or plug is damaged.
- Never carry or pull the product around by the mains lead and avoid crushing the lead in doors and pulling it around sharp edges or corners.
- Never use the product to vacuum up ash, matchsticks or cigarette butts.

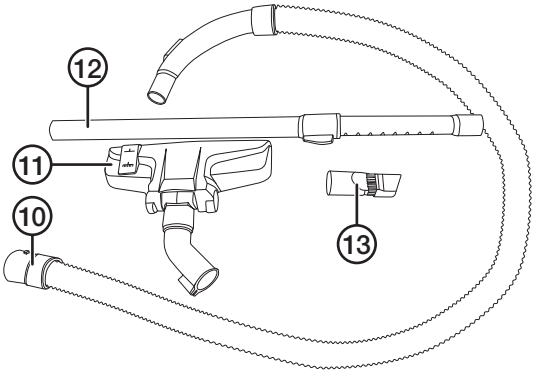
- Never use the product to vacuum up any kind of liquid.
- Never use the product for vacuuming construction site waste such as cement, gypsum or concrete dust.
- Take extra care when vacuuming on stairs.
- Never use the product if the motor or HEPA filter is damaged or not fitted.
- Never use the product if it is in any way damaged or malfunctioning.
- The product must only be repaired by qualified service technicians using original spare parts.
- Unplug the product when it is not in use.
- Grip the plug when disconnecting the appliance from the mains, never pull the cable.

Product description

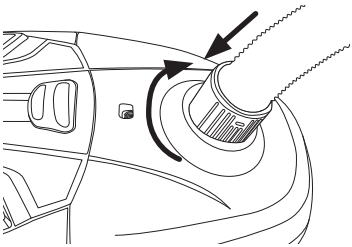
1. Mains lead
2. Floor nozzle holder
3. [ ] Mains lead retractor
4. Carrying handle
5. [ ] On/off power switch
6. Power selector
7. Dust bag change indicator
8. Vacuum port
9. Hood release catch



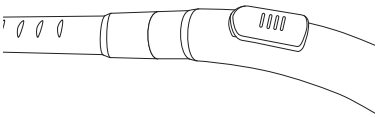
10. Suction hose
11. Floor nozzle
12. Extension tube
13. Crevice tool/brush



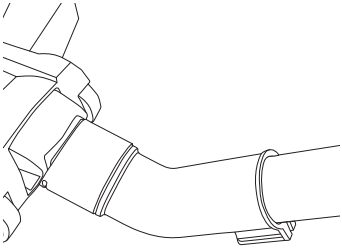
Operating instructions



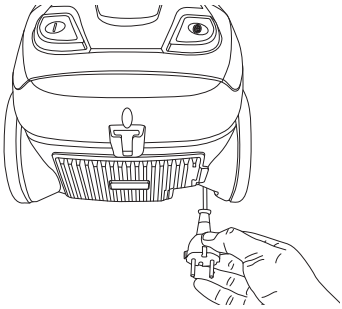
1. Push the suction hose into the hose port and twist it clockwise to lock it in place.



2. Connect the extension tube to the hose.



3. Attach the floor nozzle to the extension tube.



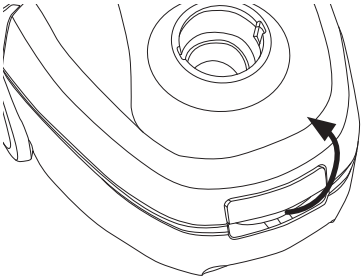
4. Unwind some of the mains lead and plug it into a wall outlet. **Note:** Do not extend the mains lead further than the red mark.

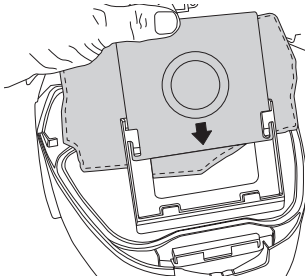
5. Switch the vacuum cleaner on by pressing [⏻].
6. Switch the vacuum cleaner off by pressing [⏻].Unplug the vacuum cleaner and then retract the mains lead by pressing [⟲].

Care and maintenance

- Always unplug the product from the wall socket before cleaning and dust bag/filter replacement.
- Clean the exterior of the vacuum cleaner using a damp cloth. Use only mild cleaning agents, never solvents or corrosive chemicals.

Changing the dust bag

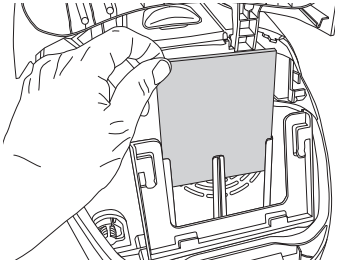




1. Release the hood catch and lift the hood.
2. Remove the old dust bag and insert a new one.
3. Close the hood and make sure it locks properly.

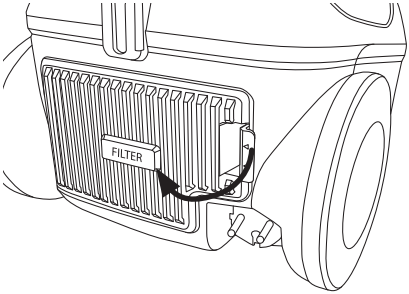
Changing the motor filter

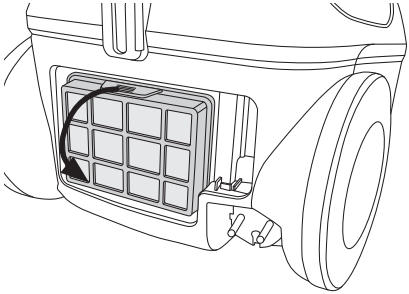
1. Release the catch, lift the hood and remove the dust bag.
2. Remove the old filter from the holder and insert a new one.
3. Refit the dust bag and close the hood.



Changing/cleaning the HEPA filter

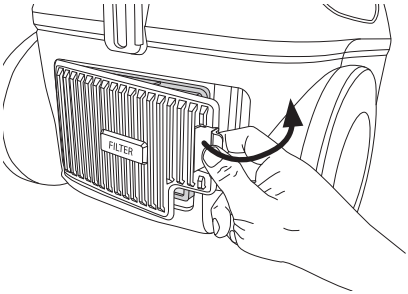
Changing



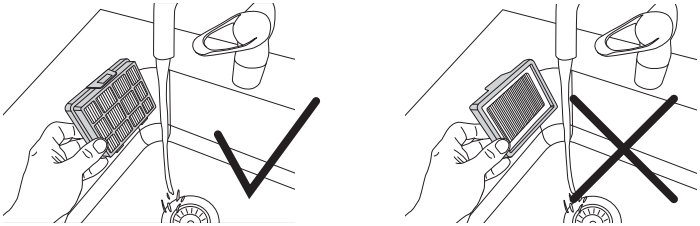


1. Remove the filter cover.
2. Press down the spring catch and remove the filter.

3. Insert a new filter and refit the cover.



Cleaning



Brush the filter clean and rinse it under running water if necessary.

Note: Only rinse the side of the filter facing the outside of the vacuum cleaner.

Responsible disposal

This symbol indicates that this product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling your product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.

Specifications

Rated voltage	220–240 V AC, 50/60 Hz
Power	700 W
Noise level	80 dB

Dammsugare

Art.nr 18-4757 Modell VCB35B15C0A-1J7W-70
44-2538 VCB35B15C0A-1J7W-70

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adressuppgifter på baksidan).

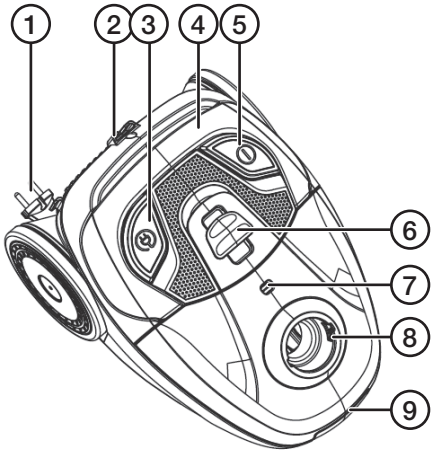
Säkerhet

- Produkten får användas av barn från 8 år och av personer med någon form av funktionsnedsättning, brist på erfarenhet eller kunskap som skulle kunna äventyra säkerheten, om de har fått instruktioner om hur produkten på ett säkert sätt ska användas och förstår faror och risker som kan uppkomma.
- Låt aldrig barn leka med produkten. Rengöring och skötsel får inte utföras av barn utan vuxens närvaro.
- **Om nätkabeln på något sätt skadas ska den bytas av behörig elektriker.**
- Produkten får endast användas inomhus på det sätt som beskrivs i den här bruksanvisningen.
- Produkten får endast anslutas till ett vägguttag med 220–240 V AC, 50/60 Hz.
- Använd endast tillbehör som rekommenderats av tillverkaren eller försäljningsstället.
- Utsätt aldrig produkten för fukt, slag, stötar, extremt höga eller låga temperaturer.
- Sänk aldrig ner produkten i vatten.
- Utsätt inte produkten för ihållande solsken under en längre period.
- Använd aldrig produkten om nätkabeln eller stickproppen är skadade.
- Dra aldrig produkten i nätkabeln och se till att kabeln inte kläms eller skadas av vassa hörn och kanter.
- Använd aldrig produkten för att suga upp aska, tändstickor eller cigarettfimpar.
- Använd aldrig produkten för att suga upp någon form av vätska.

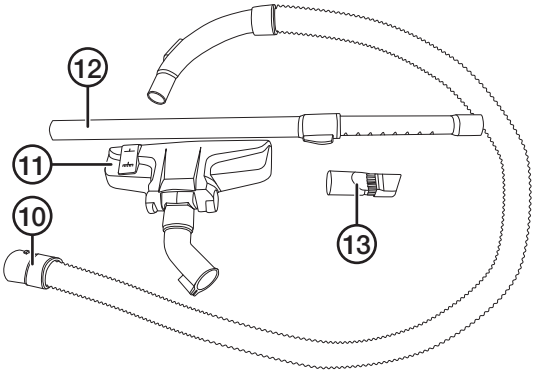
- Använd aldrig produkten för att suga upp rester från byggnadsarbete som t.ex. gipsdamm och betongrester.
- Var extra försiktig vid dammsugning i trappor.
- Använd aldrig produkten om motor- eller HEPA-filtret är skadat eller inte sitter på plats.
- Använd aldrig produkten om den på något sätt skadats eller inte fungerar normalt.
- Produkten får endast repareras av kompetent servicepersonal med originalreservdelar.
- Dra ut stickproppen ur vägguttaget när produkten inte används.
- Ta tag i stickproppen, dra aldrig i sladden när du drar ut stickproppen ur vägguttaget.

Produktbeskrivning

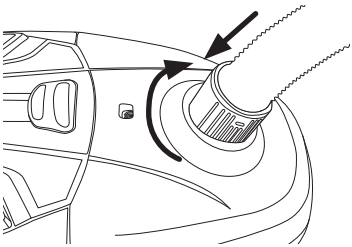
1. Nätkabel
2. Fäste för golvmunstycke
3. [⏻] Upprullning av nätkabel
4. Bärhandtag
5. [⏽] På/av
6. Effektreglage
7. Indikator för byte av dammsugarpåse
8. Anslutning för sugslang
9. Handtag för att öppna luckan vid byte av dammsugarpåse/motorfilter



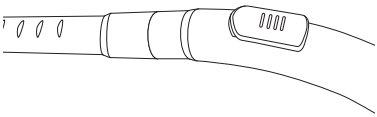
10. Sugslang
11. Golvmunstycke
12. Förlängningsrör
13. Fogmunstycke/borste



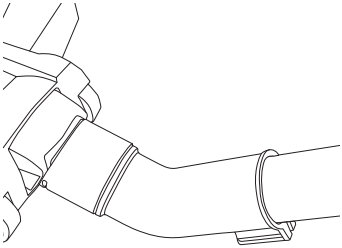
Användning



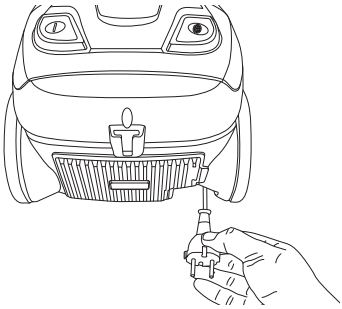
1. Skjut ner sugslangen i fästet och vrid den medurs för att låsa fast.



2. Skjut ihop sugslangen med förlängningsröret.



3. Skjut på golvmunstycket på förlängningsröret.



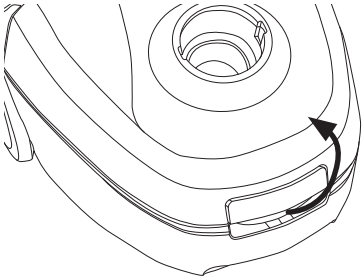
4. Dra ut nätkabeln och anslut den till ett vägguttag. **Obs!** Dra inte kabeln längre än till den röda markeringen.

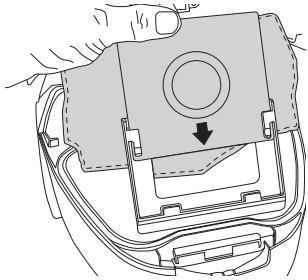
5. Slå på dammsugaren genom att trycka [⏽].
6. Slå av dammsugaren genom att trycka [⏽] . Dra ut stickproppen ur vägguttaget och rulla upp kabeln genom att trycka [⏻].

Skötsel och underhåll

- Dra alltid ut stickproppen ur vägguttaget före rengöring, förvaring och byte av dammsugarpåse/filter.
- Rengör dammsugaren utvändigt med en lätt fuktad trasa. Använd ett milt rengöringsmedel, aldrig lösningsmedel eller frätande kemikalier.

Byte av dammsugarpåse

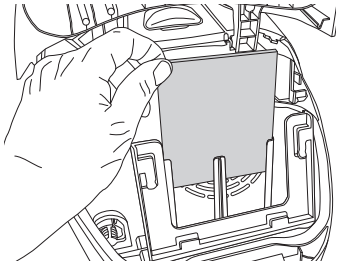




1. Vik upp låset och öppna luckan.
2. Ta bort den gamla dammsugarpåsen och sätt i en ny.
3. Stäng luckan och se till att den låser fast ordentligt.

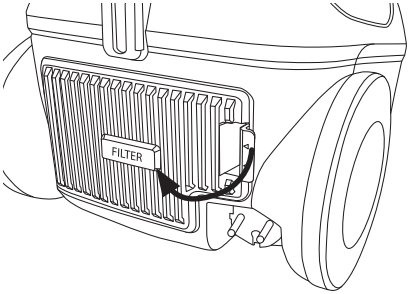
Byte av motorfilter

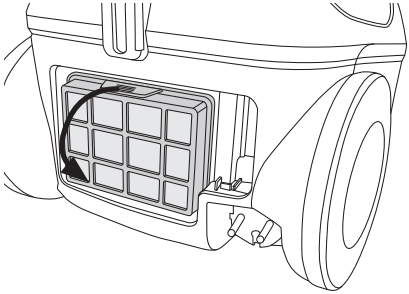
1. Vik upp låset, öppna luckan och ta ut dammsugarpåsen.
2. Ta bort motorfiltret och sätt i ett nytt.
3. Sätt tillbaka dammsugarpåsen och stäng luckan.



Byte/rengöring av HEPA-filter

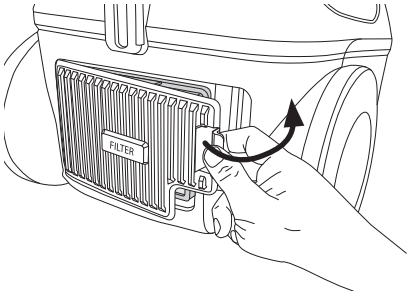
Byte



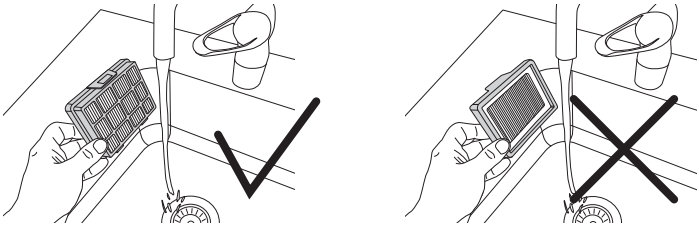


1. Ta bort luckan över filtret.
2. Tryck ner snäpplåset och ta ut filtret.

3. Sätt i ett nytt filter och sätt tillbaka luckan.



Rengöring



Borsta av filtret och skölj det under rinnande vatten vid behov.

Obs! Skölj endast den sida av filtret som är vänd utåt från dammsugaren.

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.

Specifikationer

Nätanslutning	220–240 V AC, 50/60 Hz
Effekt	700 W
Ljudeffektsnivå	80 dB

Støvsuger

Art.nr. 18-4757 Modell VCB35B15C0A-1J7W-70
44-2538 VCB35B15C0A-1J7W-70

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk.Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.
(Se opplysninger om kundesenteret i denne bruksanvisningen).

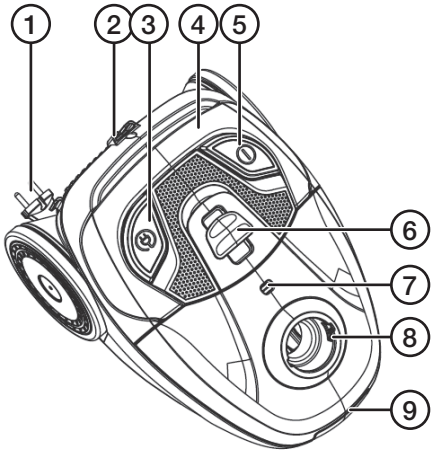
Sikkerhet

- Produktet kan brukes av barn fra 8 år og av personer med funksjonshemming eller manglende erfaring og kunnskap om produktet, dersom de har fått opplæring om sikker bruk av det. Det er dog viktig at de forstår faren ved bruken av det.
- La aldri barn leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn av voksne.
- **Hvis strømkabelen er skadet må den skiftes av en faglært elektriker.**
- Bruk produktet kun innendørs og slik som det er beskrevet i denne bruksanvisningen.
- Produktet skal kun kobles til et strømuttak med 220–240 V, 50/60 Hz.
- Bruk kun tilbehør som anbefales av produsent eller forhandler.
- Utsett ikke produktet for støt, slag, ekstreme temperaturer eller høy luftfuktighet.
- Senk aldri produktet ned i vann/væske.
- Utsett ikke produktet for direkte sollys over lengre tid.
- Bruk ikke produktet dersom strømledning eller støpsel er skadet.
- Trekk ikke støvsugeren etter strømledningen og pass på at ledningen ikke kommer i kontakt med skarpe kanter eller hjørner.
- Støvsugeren må ikke brukes til å suge opp aske, fyrstikker eller sigarettsneiper.
- Støvsugeren må ikke brukes til å suge opp væsker.

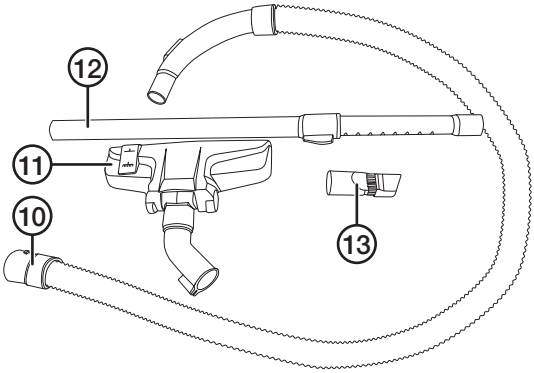
- Støvsugeren må ikke brukes til rengjøring på byggeplasser eller av byggeprosjekter. Fint byggstøv fra gipsplater og betong kan ødelegge støvsugeren.
- Vær ekstra varsom ved støvsuging i trapper.
- Ikke bruk maskinen dersom motorfilteret eller HEPA-filteret er skadet eller ikke sitter på plass.
- Produktet må ikke brukes hvis det har skader eller ikke fungerer som det skal.
- Produktet skal kun repareres av kvalifisert servicepersoner og kun med originale reservedeler.
- Trekk alltid støpselet ut av strømuttaket når produktet ikke er i bruk.
- Ta tak i støpselet når du skal koble maskinen fra strømuttaket.

Produktbeskrivelse

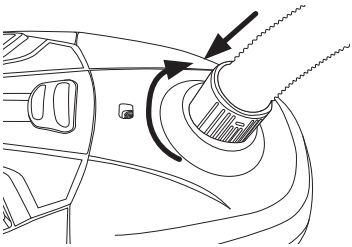
1. Strømkabel
2. Feste for gulvmunnstykke
3. [⏻] Opprulling av nettkabel
4. Bærehåndtak
5. [⏻] På/av
6. Effektregulering
7. Indikator for å varsle om at støvsugerposen bør skiftes
8. Uttak til sugeslange
9. Håndtak for å åpne lokket ved skifte av støvsugerpose/motorfilter



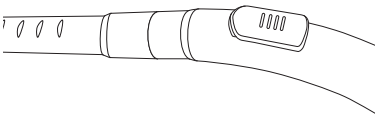
10. Sugeslange
11. Gulvmunnstykke
12. Forlengelsesrør
13. Fugemunnstykke/børste



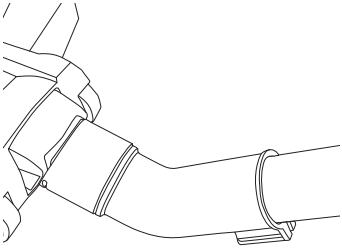
Bruk



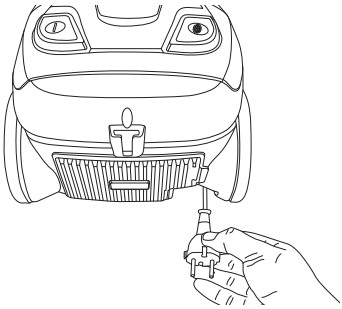
1. Skyv sugeslangen inn i festet og drei den medurs for å låse den fast.



2. Skyv sugeslangen og forlengelsesrøret sammen.



3. Skyv gulvmunnstykket inn på forlengelsesrøret.



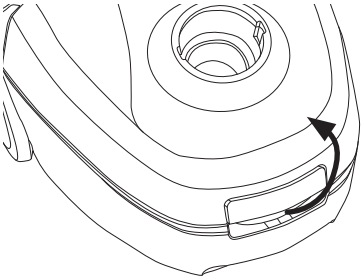
4. Trekk ledningen ut og koble den til et strømuttak. **Obs!** Trekk ikke ut ledningen lengre enn til den røde markeringen.

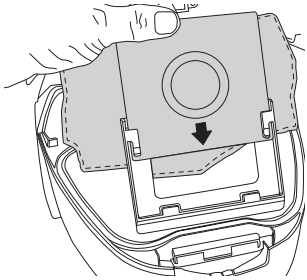
5. Slå på/av støvsugeren ved å trykke på [⏻].
6. Trekk støpselet ut av strømuttaket og rull opp ledningen ved å trykke på [⟲].

Stell og vedlikehold

- Trekk alltid støpselet ut fra strømuttaket før rengjøring, oppbevaring og skifte av støvsugerpose/filter.
- Rengjør produktet utvendig med en lett fuktet klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel, aldri løsningsmidler eller etsende kjemikalier.

Skifte av støvsugerpose

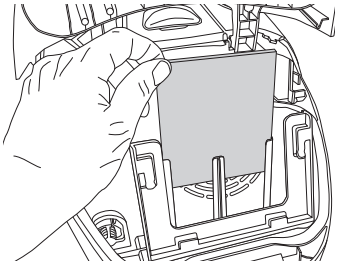




1. Trekk låsen opp og åpne lokket.
2. Ta ut den gamle posen og plasser en ny på samme sted.
3. Steng lokket og påse at det lukkes ordentlig.

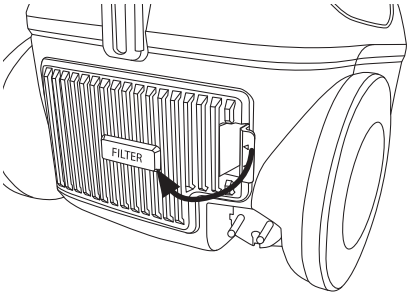
Skifte motorfilter

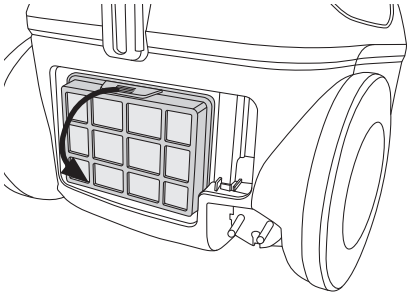
1. Fell opp låsen, åpne lokket og ta ut støvsugerposen.
2. Ta ut filteret og sett et nytt på plass.
3. Sett støvsugerposen tilbake på plass og steng lokket.



Skifte/rengjøring av HEPA-filter

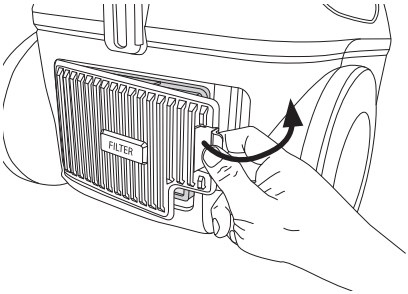
Skifte



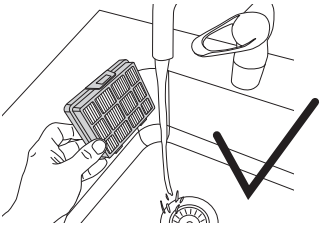


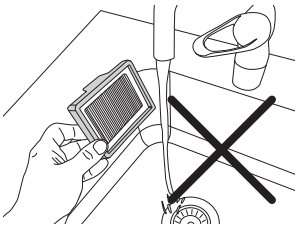
1. Fjern lokket over filteret.
2. Trykk filterholderens sneppertlås ned og ta ut filteret.

3. Sett på plass et nytt filter og sett lokket på plass igjen.



Rengjøring





Børst av filteret og skyll det under rennende vann ved behov.

Obs! Skyll kun den siden av filteret som vender ut fra støvsugeren.

Avfallshåndtering

Symbolet viser til at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette gjelder i hele EØS-området. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Benytt miljøstasjonene som er der du befinner deg eller ta kontakt med forhandler. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig tilfredsstillende måte.

Spesifikasjoner

Nettspenning	220–240 V AC, 50/60 Hz
Effekt	700 W
Lydeffektnivå	80 dB

Pölynimuri

Tuotenro 18-4757 Malli VCB35B15C0A-1J7W-70
44-2538 VCB35B15C0A-1J7W-70

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

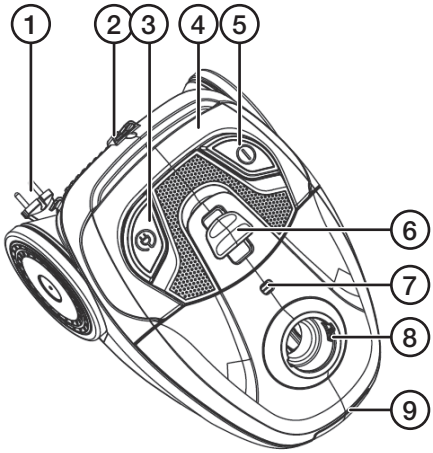
Turvallisuus

- Laitetta saavat käyttää vain yli 8-vuotiaat. Henkilöt, joilla on fyysisiä tai psyykkisiä rajoitteita tai henkilöt, joilla ei ole riittävästi laitteen käytön turvallisuuteen vaikuttavia taitoja tai kokemusta, saavat käyttää laitetta, jos heitä on ohjeistettu sen turvallisesta käytöstä ja käytön mahdollisista vaaroista.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman aikuisen valvontaa.
- **Vahingoittuneen virtajohdon saa vaihtaa vain valtuutetussa huoltoliikkeessä.**
- Käytä laitetta vain sisätiloissa käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.
- Laitteen saa liittää ainoastaan pistorasiaan, joka on 220–240 V AC, 50/60 Hz.
- Käytä ainoastaan valmistajan tai jälleenmyyjän suosittelemia varusteita.
- Älä altista laitetta kosteudelle, iskuille, voimakkaalle tärinälle tai kuumalle tai kylmälle ilmalle.
- Älä laita laitetta veteen.
- Älä altista laitetta pitkäaikaisesti suoralle auringonvalolle.
- Älä käytä laitetta, jos sen virtajohto tai pistoke on vioittunut.
- Älä vedä laitetta virtajohdosta ja varmista, että johto ei joudu puristuksiin tai kosketa teräviin reunoihin.
- Älä käytä laitetta tuhkan, tulitikkujen tai tupakantumppien imemiseen.
- Älä käytä laitetta nesteiden imemiseen.

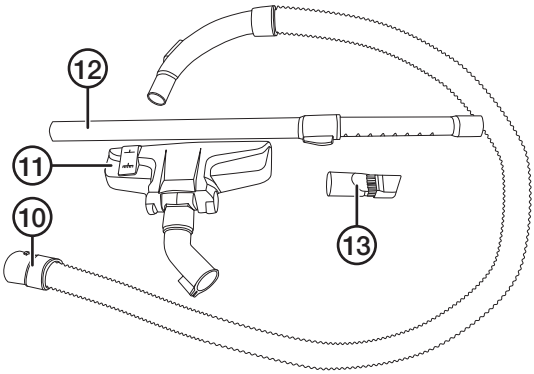
- Älä käytä laitetta rakennusjätteiden, kuten kipsipölyn tai betonijäämien imuroimiseen.
- Ole varovainen imuroidessasi portaita.
- Älä käytä laitetta, jos moottori- tai HEPA-suodatin on vahingoittunut tai ei ole paikallaan.
- Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut tai jos se ei toimi oikealla tavalla.
- Laitteen saa korjata vain valtuutetussa huoltoliikkeessä, ja korjauksessa tulee käyttää alkuperäisiä varaosia.
- Irrota pistoke pistorasiasta, kun laitetta ei käytetä.
- Irrota laite sähköverkosta vetämällä pistokkeesta, älä vedä johdosta.

Tuotteen kuvaus

1. Virtajohto
2. Lattiasuulakkeen kiinnitys
3. [⏻] Virtajohdon sisäänkelaus
4. Kantokahva
5. [⏻] Päälle/pois päältä
6. Tehon valitsin
7. Pölypussin vaihdon ilmaisin
8. Imuletkun liitäntä
9. Pölypussin/moottorisuodattimen luukun avauskahva

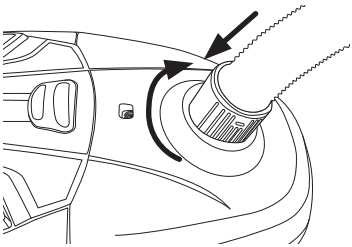


10. Imuletku
11. Lattiasuulake
12. Pidennysputki
13. Rakosuulake/harja

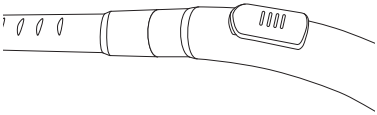


Suomi

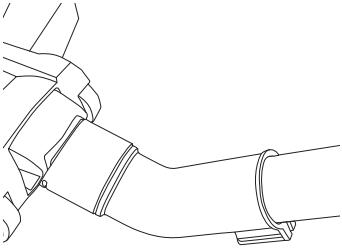
Käyttö



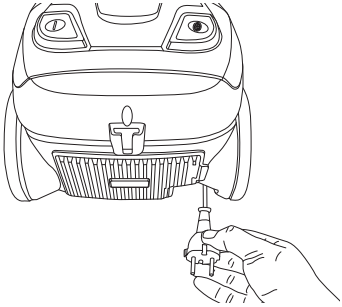
1. Työnnä imuletku kiinnikkeeseen ja lukitse se kiertämällä myötäpäivään.



2. Liitä imuletku pidennysputkeen.



3. Kiinnitä lattiasuulake pidennysputkeen.



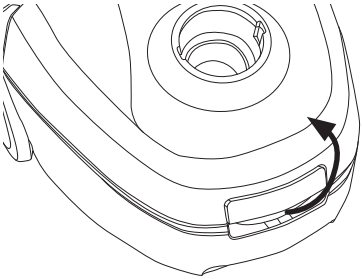
4. Liitä virtajohto pistorasiaan.
   Huom! Älä vedä johtoa punaista merkintää pidemmälle.

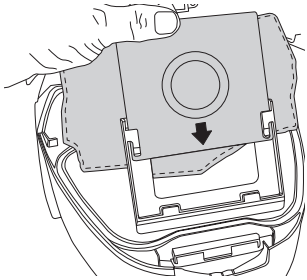
5. Käynnistä imuri painamalla [⏻].
6. Sammuta imuri painamalla [⏻]. Irrota pistoke pistorasiasta ja vedä johto sisään painamalla [⟲].

Huolto ja ylläpito

- Irrota pistoke aina ennen puhdistamista, säilytystä ja pölypussin/suodattimen vaihtamista.
- Puhdista pölynimurin ulkopinta kevyesti kostutetulla liinalla. Käytä mietoa pesuainetta. Älä käytä liuotusaineita tai syövyttäviä kemikaaleja.

Pölypussin vaihtaminen

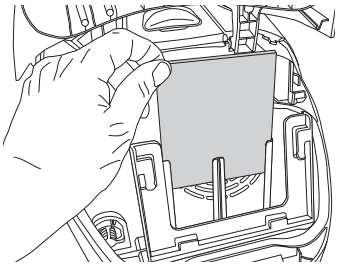




1. Taita lukko auki ja avaa luukku.
2. Poista vanha pölypussi ja laita tilalle uusi.
3. Sulje luukku ja varmista, että se menee kunnolla kiinni.

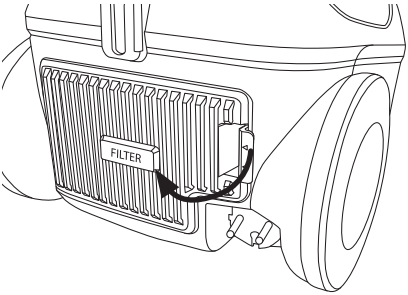
Moottorisuodattimen vaihtaminen

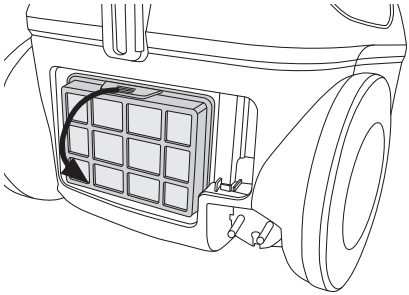
1. Taita lukko auki, avaa luukku ja poista pölypussi.
2. Ota moottorisuodatin pois ja aseta tilalle uusi suodatin.
3. Laita pölypussi takaisin ja sulje luukku.



HEPA-suodattimen puhdistaminen/vaihtaminen

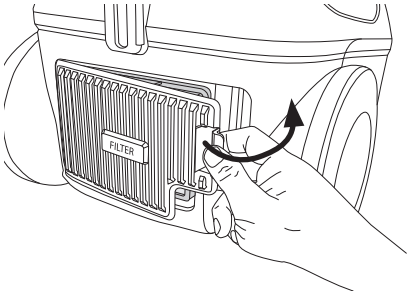
Vaihtaminen



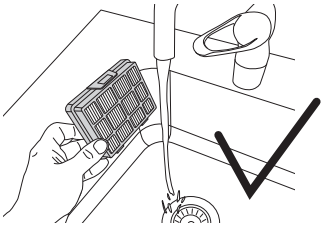


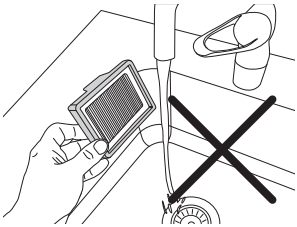
1. Poista suodattimen päällä oleva luukku.
2. Paina napsautuslukkoa ja poista suodatin.

3. Laita uusi suodatin ja sulje luukku.



Puhdistaminen





Harjaa suodatin ja huuhtele se juoksevalla vedellä tarvittaessa.

Huom! Huuhtele vain suodattimen se puoli, joka osoittaa poispäin pölynimurista.

Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.

Tekniset tiedot

Verkkoliitäntä	220–240 V AC, 50/60 Hz
Teho	700 W
Melutaso	80 dB

Staubsauger

Art.Nr. 18-4757 Modell VCB35B15C0A-1J7W-70
44-2538 VCB35B15C0A-1J7W-70

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme (Kontakt siehe Rückseite).

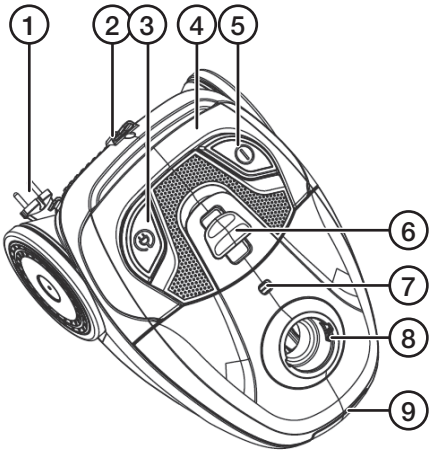
Sicherheit

- Das Gerät ist nur dann für Kinder ab 8 Jahren oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, bzw. mangelnder Erfahrung/Wissen geeignet, wenn diese in die sichere Handhabung eingeführt worden sind und Risiken und Gefahren der Benutzung verstehen.
- Kein Kinderspielzeug. Reinigung und Wartung darf von Kindern nur unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
- **Bei Beschädigung ist das Netzkabel nur von einem qualifizierten Fachmann auszutauschen.**
- Das Gerät ausschließlich auf die in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Weise und im Innenbereich benutzen.
- Das Gerät darf nur an Steckdosen mit 220–240 V AC, 50/60 Hz benutzt werden.
- Nur Zubehör benutzen, das von Hersteller oder Händler empfohlen wird.
- Das Gerät immer vor Feuchtigkeit, Stößen oder extrem hohen bzw. niedrigen Temperaturen schützen.
- Das Produkt niemals in Wasser eintauchen.
- Das Produkt nicht für längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung aussetzen.
- Das Gerät nie benutzen, wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist.
- Das Gerät niemals am Netzkabel ziehen. Sicherstellen, dass das Netzkabel nicht über scharfe Kanten gezogen oder auf andere Weise beschädigt wird.

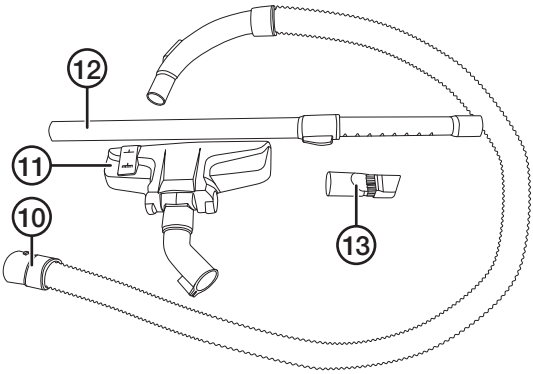
- Das Produkt niemals benutzen, um Asche, Streichhölzer oder Zigarettenstummel aufzusaugen.
- Das Produkt niemals benutzen, um irgendeine Art von Flüssigkeit aufzusaugen.
- Das Gerät nicht zum Aufsaugen bei Bauarbeiten benutzen, z. B. Gips- oder Schleifstaub bzw. Betonreste.
- Vorsicht beim Staubsaugen von Treppen.
- Das Gerät niemals verwenden, wenn der Motor- oder HEPA-Filter beschädigt oder nicht eingesetzt ist.
- Das Produkt niemals betreiben, wenn es auf irgendeine Weise beschädigt ist oder nicht fehlerfrei funktioniert.
- Das Produkt nur von kompetentem Servicepersonal und mit Original-Ersatzteilen reparieren lassen.
- Bei Nichtbenutzung stets den Netzstecker abziehen.
- Niemals am Kabel sondern immer am Stecker ziehen, wenn das Gerät vom Strom genommen wird.

Produktbeschreibung

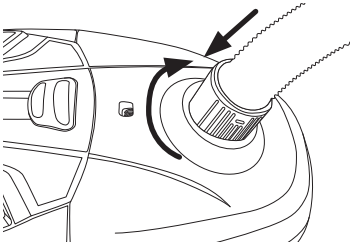
1. Stromkabel
2. Halterung für Bodendüse
3. [⟲] Aufrollen des Stromkabels
4. Tragegriff
5. [⏻] Ein/aus
6. Leistungsregler
7. Indikator für den Austausch des Staubsaugerbeutels
8. Anschluss für Saugschlauch
9. Griff zum Öffnen des Deckels beim Wechsel von Staubbeutel/ Motorfilter



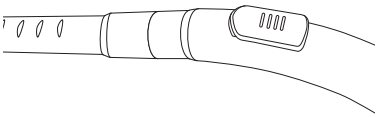
10. Saugschlauch
11. Bodendüse
12. Verlängerungsrohr
13. Fugendüse/Bürste



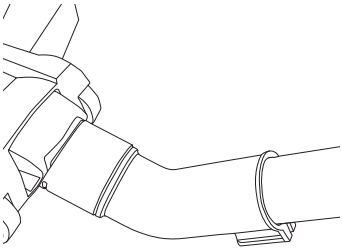
Bedienung

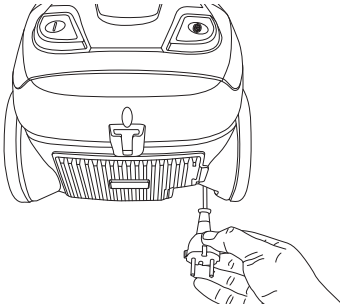


1. Den Saugschlauch in seine Halterung schieben und im Uhrzeigersinn festdrehen.



2. Das Verlängerungsrohr auf den Saugschlauch schieben.





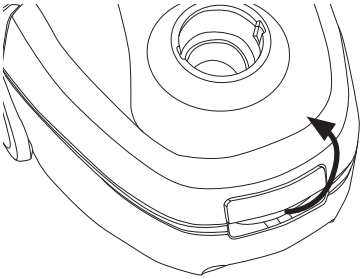
3. Die Bodendüse auf das Verlängerungsrohr schieben.
4. Das Stromkabel herausziehen und an eine Steckdose anschließen.
   Hinweis: Das Stromkabel nie länger als bis zur roten Markierung herausziehen.

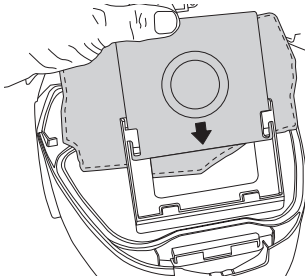
5. Auf [⏻] drücken, um das Gerät einzuschalten.
6. Auf [⏻] drücken, um das Gerät auszuschalten. Den Stecker abziehen und auf [⟲] drücken, um das Kabel aufzurollen.

Pflege und Wartung

- Vor Reinigung, Aufbewahrung und Wechsel des Staubbeutels/Filters immer den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Das Produkt von außen mit einem leicht befeuchteten Tuch reinigen. Ein sanftes Reinigungsmittel verwenden, keine scharfen Chemikalien oder Reinigungslösungen.

Wechsel des Staubsaugerbeutels

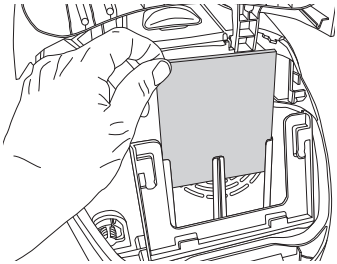




1. Die Sperre nach oben klappen und die Abdeckung öffnen.
2. Den alten Staubsaugerbeutel entfernen und den neuen einsetzen.
3. Die Abdeckung schließen und sicherstellen, dass sie ordentlich einrastet.

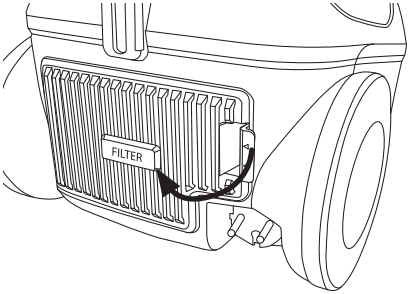
Wechsel des Motorfilters

1. Die Sperre nach oben klappen, die Abdeckung öffnen und den Staubsaugerbeutel herausnehmen.
2. Den Motorfilter entnehmen und einen neuen einsetzen.
3. Den Staubsaugerbeutel wieder einsetzen und die Abdeckung schließen.

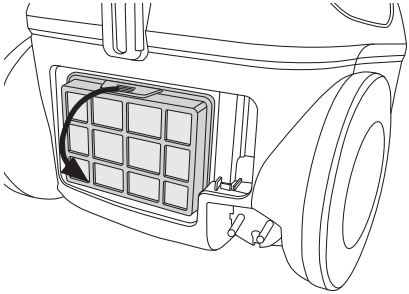


Wechsel/Reinigung des HEPA-Filters

Wechsel

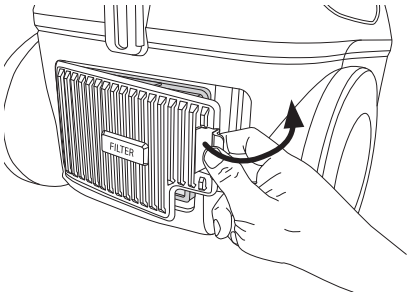


1. Die Abdeckung über dem Filter entfernen.



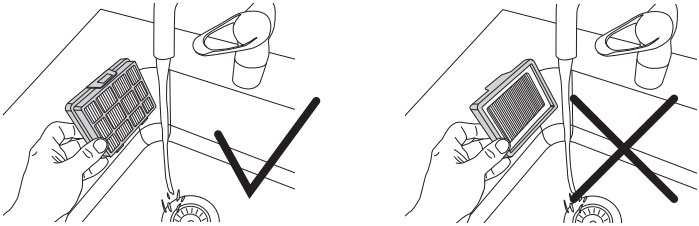
2. Den Federclip herunterdrücken und den Filter herausnehmen.

3. Einen neuen Filter einsetzen und die Abdeckung wieder anbringen.



Deutsch

Reinigung



Den Filter abbürsten und bei Bedarf unter laufendem Wasser waschen.

Hinweis: Nur die Seite des Filters abwaschen, die vom Staubsauger aus nach außen gewendet ist.

Hinweise zur Entsorgung

Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt nicht gemeinsam mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Dies gilt in der gesamten EU. Um möglichen Schäden für die Umwelt und Gesundheit vorzubeugen, die durch fehlerhafte Abfallentsorgung verursacht werden, dieses Produkt zum verantwortlichen Recycling geben, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Bei der Abgabe des Produktes bitte die vorhandenen Recycling- und Sammelstationen benutzen oder den Händler kontaktieren. Dieser kann das Produkt auf eine umweltfreundliche Weise recyceln.

Technische Daten

Betriebsspannung	220–240 V AC, 50/60 Hz
Leistungsaufnahme	700 W
Schallleistungspegel	80 dB

Sverige

Kundtjänst	tel: 0247/445 00 fax: 0247/445 09 e-post: kundservice@clasohlson.se
Internet	www.clasohlson.se
Post	Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

Norge

Kundesenter	tlf.: 23 21 40 00 faks: 23 21 40 80 e-post: kundesenter@clasohlson.no
Internett	www.clasohlson.no
Post	Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

Suomi

Asiakaspalvelu	puh.: 020 111 2222 sähköposti: asiakaspalvelu@clasohlson.fi
Internet	www.clasohlson.fi
Osoite	Clas Ohlson Oy, Kaivokatu 10 B, 00100 HELSINKI

United Kingdom

Customer Service	contact number: 020 8247 9300 e-mail: customerservice@clasohlson.co.uk
Internet	www.clasohlson.co.uk
Postal	10 – 13 Market Place Kingston upon Thames Surrey KT1 1JZ

Deutschland

Kundenservice	Hotline: 040 2999 78111 E-Mail: kundenservice@clasohlson.de
Homepage	www.clasohlson.de
Postanschrift	Clas Ohlson GmbH, Jungfernstieg 38, 20354 Hamburg

clas ohlson